

TARNOPOLSKI



Dziennik Wojewódzki

Nr. 1.

TREŚĆ:

DZIAŁ URZĘDOWY.

| | | |
|---------|---|--------|
| Poz. 1. | Zarządzenie Wojewody Tarnopolskiego z dnia 31 grudnia 1933 r. w sprawie zmiany statutu organizacyjnego Urzędu Wojewódzkiego | str. 2 |
| 2. | Zarządzenie Wojewody Tarnopolskiego z dnia 14 grudnia 1933 r. w sprawie zespolenia urzędów ziemskich z władzami administracji ogólnej | 2 |
| 3. | Zarządzenie Wojewody Tarnopolskiego z dnia 16 grudnia 1933 r. w sprawie likwidacji referatu spraw inwalidzkich w Starostwie powiatowym czortkowskim i inwalidzkiej komisji rewizyjno-lekarskiej | 2 |
| 4. | Postanowienie Wojewody Tarnopolskiego z dnia 20 grudnia 1933 r. dotyczące cen drewna użytkowego na pniu dla zamiany daniny lasowej na ekwiwalent gotówkowy na III i IV kwartał 1933 r. | 3 |
| 5. | Ogłoszenie Wojewody Tarnopolskiego z dn. 2 stycznia 1934 r. w sprawie ustalenia listy kolejności osób obowiązanych do dostarczania środków przewozowych na rzecz wojska w czasie pokoju, samochodów i motocykli na rok 1934 | 3 |
| 6. | Ogłoszenie Wojewody Tarnopolskiego dotyczące czasów ochronnych dla zwierzyny łownej, obowiązujących na terenie Rzeczypospolitej Polskiej z wyjątkiem Województwa Śląskiego | 9 |
| 7. | Ogłoszenie Wojewody Tarnopolskiego z dn. 30 grudnia 1933 r. w sprawie sprostowania orzeczenia z dn. 1 sierpnia 1933 r., dotyczącego podziału rzek Bugu i Pełtwi na obwody rybackie | 10 |
| 8. | Ogłoszenie Urzędu Wojewódzkiego Tarnopolskiego o nadaniu Medalu za Ratowanie Ginących | 10 |
| 9. | Ogłoszenie Urzędu Wojewódzkiego Tarnopolskiego o wydaleniu cudzoziemców z granic Rzeczypospolitej | 10 |
| 10. | Ogłoszenie Urzędu Wojewódzkiego Tarnopolskiego o uchyleniu decyzji, dotyczącej wydalenia cudzoziemca z granic Rzeczypospolitej | 11 |
| 11. | Ogłoszenie Starosty powiatowego tarnopolskiego o unieważnieniu zagubionej pieczęci gminnej | 11 |
| 12. | Komunikat Powiatowego Urzędu Ziemskiego w Tarnopolu o udzieleniu zezwoleń na parcelację dóbr prywatnych i gruntów erekcyjnych | 11 |
| 13. | Komunikat Powiatowego Urzędu Ziemskiego w Tarnopolu o zatwierdzeniu projektów dotyczących parcelacji dóbr prywatnych i gruntów erekcyjnych | 11 |
| 14. | Wykazy tygodniowe zachorowań i zgonów na choroby zakaźne za czas od dnia 12 listopada do 9 grudnia 1933 r. | 12 |
| 15. | Wykaz zarazliwych chrób zwierzęcych panujących w dniu 15 grudnia 1933 r. | 12 |
| 16. | Poszukiwanie osób | 12 |

DZIAŁ NIEURZĘDOWY.

| | |
|--|----|
| Ogłoszenie postanowienia Sądu okręgowego w Złoczowie. — Komunikaty Administracji „Przewodnika Ubezpieczeniowego” | 13 |
| — Ogłoszenie o wyniku zbiórki. — Unieważnienie dokumentów. | 14 |

DZIAŁ URZĘDOWY.**1****Zarządzenie**

Wojewody Tarnopolskiego z dnia 31 grudnia 1933 r.,
Nr. OP. 26 w sprawie zmiany statutu organizacyjnego
Urzędu Wojewódzkiego.

Na podstawie rozp. Prezydenta R. P. z dnia 27 października 1933 r., (Dz. U. R. P. Nr. 85, poz. 635) o zespoleniu urzędów ziemskich z władzami administracji ogólnej i organizacji komisji ziemskich, zarządzenia Ministerstwa Komunikacji z dnia 7 kwietnia 1933 r. Nr. O. Or. IV. 160/4 w przedmiocie zmiany nazwy dotychczasowego wydziału technicznego, oraz w związku z rozporządzeniami wykonawczymi właściwych Ministrów, zarządzam wprowadzenie z dniem 1 stycznia 1934 r. następujących zmian w statucie organizacyjnym Urzędu Wojewódzkiego Tarnopolskiego, ogłoszonym na podstawie § 37 rozp. Min. Spraw Wewnętrznych z dnia 13 sierpnia 1931 r. (Dz. U. R. P. Nr. 76, poz. 611) w Tarnopolskim Dzienniku Wojewódzkim z dnia 20 grudnia 1931 r. Nr. 15 poz. 278 i w uwzględnieniu późniejszych sprostowań tekstu statutu ogłoszonych w Tarnopolskich Dziennikach Wojewódzkich z 1 stycznia 1932 r. Nr. 1 poz. 16 i z 1 lutego 1933 r. Nr. 2 poz. 14:

II. Organizacja Urzędu Wojewódzkiego.

§ 5 (wstęp) otrzymuje brzmienie następujące: Urząd Wojewódzki dzieli się na ośm wydziałów: I. ogólny, II. bezpieczeństwa publicznego, III. samorządu, IV. administracyjny, V. wojskowy, VI. rolnictwa i reform rolnych, VII. komunikacyjno-budowlany, VIII. pracy, opieki i zdrowia.

§ 5. ust. VI. otrzymuje brzmienie następujące: Wydział Rolnictwa i Reform Rolnych (znak R) obejmuje sprawy rozwijania kultury rolnej i leśnej, sprawy nadzoru nad działalnością Lwowskiej Izby Rolniczej i samorządów powiatowych w zakresie rolnictwa i organizacji rolniczych, sprawy wystaw rolniczych, fundacji na cele rolnicze, sprawy rybactwa, sprawy scalania gruntów, znoszenia służebności, sprawy obrotu ziemią, sprawy finansowe związane z przebudową ustroju rolnego, sprawy wodno-administracyjne, sprawy meljoracji podstawowych i popieranie meljoracji rolnych, sprawy ochrony lasów, niestanowiących własności Państwa i fachowego nadzoru nad personelem lasowym, sprawy łowiectwa, sprawy sanitarno-weterynaryjne, sprawy nadzoru nad personelem fachowym, przetwórniami surowców zwierzęcych, nad wykonywaniem praktyki weterynaryjnej i obrotem zwierzętami.

§ 5. ust. VII., którego nagłówek otrzymuje brzmienie: Wydział Komunikacyjno-Budowlany (znak K).

§ 6. ust. VI. otrzymuje brzmienie następujące: Wydział Rolnictwa i Reform Rolnych:

- 1) Oddział rolnictwa (znak RR),
- 2) Oddział urzędów rolnych (znak RU),
- 3) Oddział pomiarów rolnych (znak RP),
- 4) samodzielny referat wodno-meljoracyjny (znak RM),

5) Wojewódzki Inspektor Ochrony Lasów (znak RL),

6) Wojewódzki Inspektor Weterynarii (znak RW).

§ 6. ustęp VII. otrzymuje brzmienie następujące: Wydział Komunikacyjno-Budowlany:

- 1) Oddział drogowy (znak KD),
- 2) Oddział budowlany (znak KB).

Wojewoda:

w. z. **K. Dziewałowski-Gintowl.**
Wicewojewoda.

2**Zarządzenie**

Wojewody Tarnopolskiego z dnia 14 grudnia 1933 r.,
Nr. OP-22, w sprawie zespolenia urzędów ziemskich
z władzami administracji ogólnej.

Na podstawie art. 2 rozp. Prez. R. P. z dnia 27 października 1933 r. o zespoleniu urzędów ziemskich z władzami administracji ogólnej i organizacji Komisji Ziemskich (Dz. U. R. P. Nr. 85, poz. 635) zostały zarządzeniem Pana Ministra Rolnictwa i Reform Rolnych z dnia 6 grudnia 1933, Nr. B. P. A.-IV-1/B utworzone na terenie Województwa Tarnopolskiego następujące obwody referentów do spraw rolnictwa i reform rolnych (komisarzy i podkomisarzy ziemskich).

Obwód I.

Siedziba: **Brzeżany**. Obejmuje powiaty: brzeżański, podhajecki i przemysłański.

Obwód II.

Siedziba: **Czortków**. Obejmuje powiaty: borszczowski, buczacki, czortkowski, kopczyński i zaleszczycki.

Obwód III.

Siedziba: **Tarnopol**. Obejmuje powiaty: skalacki, tarnopolski, trembowelski i zbaraski.

Obwód IV.

Siedziba: **Złoczów**. Obejmuje powiaty: brodzki, kamionecki, radziechowski, zborowski i złoczowski.

Zarządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1934 r.

Wojewoda: **A. Maruszewski.**

3**Zarządzenie**

Wojewody Tarnopolskiego z dnia 16 grudnia 1933 r.,
Nr. OP. 22 w sprawie likwidacji referatu spraw inwalidzkich w Starostwie czortkowskim i inwalidzkiej komisji rewizyjno-lekarskiej.

Na podstawie rozporządzenia Ministrów: Opieki Społecznej, Skarbu i Spraw Wewnętrznych z dnia 30 października 1933 w sprawie wyznaczania władz powołanych do przyjmowania roszczeń i ustalania warunków do zaopatrzenia inwalidzkiego (Dz. U. R. P. Nr. 96 poz. 740) oraz zarządzenia Ministerstwa Opieki Społecznej z dnia 13 grudnia 1933 Nr. 15913/O. In. ulega likwidacji referat spraw inwalidzkich i inwalidzka Komisja rewizyjno-lekarska w Starostwie czortkowskim.

Sprawy z zakresu dotychczasowej terytorjalnej właściwości referatu inwalidzkiego względnie inwa-

ludzkiej Komisji rewizyjno-lekarskiej okręgu czortkowskiego zostają z dniem 1 stycznia 1934 przekazane referatowi spraw inwalidzkich względnie inwalidzkiej Komisji rewizyjno-lekarskiej w Starostwie tarnopolskiem.

W związku z tem pozostaną na terenie Województwa Tarnopolskiego od dnia 1 stycznia 1934 r. dwa referaty spraw inwalidzkich, względnie inwalidzkie Komisje rewizyjno-lekarskie a mianowicie:

1) w Starostwie powiatowem w **Tarnopolu**, dla osób zamieszkałych na terenie powiatów: borszczowskiego, brzeżańskiego, buczackiego, czortkowskiego, kopczyńskiego, podhajeckiego, skałackiego, tarnopolskiego, trembowelskiego, zaleszczyckiego i zbaraskiego.

2) w Starostwie pow. w **Złoczowie**, dla osób zamieszkałych na terenie powiatów: brodzkiego, kamioneckiego, przemysłańskiego, radziechowskiego, zborowskiego i złoczowskiego.

Wojewoda: **A. Maruszewski.**

4

Postanowienie

Wojewody Tarnopolskiego z dnia 20 grudnia 1933 r., Nr. RL-3 dotyczące cen drewna użytkowego na pniu dla zamiany daniny lasowej na ekwiwalent gotówkowy na III i IV kwartał 1933 r.

Na mocy ustawy z dnia 6 lipca 1923 r. (Dz. U. R. P. Nr. 87, poz. 676) i rozporządzenia Ministerstwa Rob. Publicznych z dnia 2 czerwca 1928 r. (Dz. U. R. P. Nr. 69, poz. 635) ustanawiam następujące średnie ceny za 1 m³ drewna użytkowego na pniu w lasach Województwa Tarnopolskiego dla zamiany daniny lasowej na ekwiwalent gotówkowy na III i IV kwartał 1933 r.:

5

Ogłoszenie

Wojewody Tarnopolskiego z dnia 2 stycznia 1934 r., Nr. W-105, w sprawie ustalenia listy kolejności osób obowiązanych do dostarczania środków przewozowych na rzecz wojska w czasie pokoju, samochodów i motocykli na rok 1934.

Na podstawie postanowień § 8 rozporządzenia Ministerstwa Spraw Wojskowych i Ministerstwa Spraw

| Klasa wart. | POWIATY | GATUNEK DRZEWA | | | |
|-------------|--|----------------------------|-----------------|------------------|-----------------|
| | | dąb, jesion klon, jawor | sosna, osika | świerk, jodła | inne gatunki |
| | | cena w złotych: | | | |
| I | borszczowski czortkowski kopczyński skałacki tarnopolski trembowelski zaleszczycki zbaraski | 24 | 15 | 11 | 10 |
| | buczacki podhajecki zborowski | 22 | 14 | 11 | 9 |
| | brzeżański przemysłański złoczowski | 20 | 12 | 10 | 9 |
| | brodzki kamionecki radziechowski | 18 | 11 | 7 | 8 |
| | | | | | |

Ceny te należy stosować przy obliczeniu należytości za 1 m³ drewna użytkowego na pniu w lasach położonych co najwyżej w odległości do 5 klm. od stacji kolejowej normalno-torowej lub rzeki spławnej.

Przy obliczeniu należytości za 1 m³ drewna użytkowego w lasach oddalonych od stacji kolejowej normalno-torowej lub rzeki spławnej 5—10 klm. należy stosować w podanych cenach 15% zniżki, 11—20 klm. 20% zniżki, ponad 20 klm. 25% zniżki.

Wojewoda: **A. Maruszewski.**

Wewnętrznych z dnia 29 lipca 1930 r. wydanego w porozumieniu z Ministrami: Skarbu i Robót Publicznych o obowiązku dostarczania jako środków przewozowych na rzecz wojska w czasie pokoju samochodów, motocykli i rowerów (Dz. U. Rz. P. Nr. 58, poz. 470), podaję poniżej listę kolejności osób, obowiązanych do dostarczania środków przewozowych na rzecz wojska w czasie pokoju, samochodów i motocykli, zestawioną według powiatowych władz administracji ogólnej na rok 1934:

| Nr. kol. | IMIĘ i NAZWISKO WŁAŚCICIELA | Nr. rejestracyjny | Marka | Tonaż lub ilość osób | Miejsce postoju | Przeznaczenie |
|----------|--------------------------------|-------------------|-------|----------------------|-----------------|---------------|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 |

POWIAT BORSZCZOWSKI:

a) samochody osobowe:

| | | | | | |
|-------------------|-----------|----------|--------|--------------|----------|
| 1. Mazur Henryk | Tr. 36211 | Chrysler | 5 osób | Iwanię Fuste | prywatny |
| 2. Kamiński Piotr | „ 9187 | Fiat | 5 „ | Boryszkowce | |

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 |
|----|----------------------|----------|------|--------|------------------|----------|
| 3. | Kuziak Wasył | Tr. 9091 | Ford | 5 osób | Okopy św. Trójcy | prywatny |
| 4. | Mańkowska Klementyna | " 9106 | Fiat | 5 " | Wysuczka | " |
| 5. | Hrebeniuk Jadwiga | " 36044 | Ford | 5 " | Bilcze Złote | " |
| 6. | Sapieżyna Marja | " 36060 | Ford | 5 " | Bilcze Złote | " |

b) samochody ciężarowe:

| | | | | | | |
|----|------------------|----------|-----------|--------|----------|---|
| 1. | Czarkowski Cyryl | Tr. 9168 | Chewrolet | 2 ton. | Wysuczka | " |
|----|------------------|----------|-----------|--------|----------|---|

c) motocykle:

| | | | | | | |
|----|--------------------------|----------|-------------|---------------------------|-----------------|----------|
| 1. | Pohulajło Bazyli | Tr. 9052 | F. N. | 1 osobowy | Borszczów | prywatny |
| 2. | Łukomski Jan | " 36006 | F. N. | 1 " | Borszczów | " |
| 3. | Zaboklicki Zygmunt | " 9020 | Raleigh. | 1 " | Borszczów | " |
| 4. | Hutnik Mieczysław | " 9065 | F. N. | 1 " | Wierzchniakowce | " |
| 5. | Dr. Elektorowicz Czesław | " 36304 | Neu-Hudson | 2 " | Borszczów | " |
| 6. | Wajda Kazimierz | " 36319 | Motosacoche | z przyczepką 2 osobowy | Borszczów | " |

POWIAT BRODZKI:**a) samochody osobowe:**

| | | | | | | |
|----|------------------------|----------|-----------|-----------|------------|-----------|
| 1. | Szwaluk Marjan | Tr. 8190 | Praga | 4 osobowy | Brody | prywatny |
| 2. | Sirko Franciszek Józef | " 9077 | Ford | 5 " | Brody | " |
| 3. | Bocheńsko Adolf | " 36041 | Steyer | 5 " | Ponikwa | " |
| 4. | Pawliszyn Wasył | " 36091 | Chewroler | 6 " | Ponikowica | zarobkowy |

b) motocykle:

| | | | | | | |
|----|------------------|-----------|---------|-----------|-------|----------|
| 1. | Zakrzewski Jacek | Tr. 36008 | Ariel | 1 osobowy | Brody | prywatny |
| 2. | Janusz Jan | Tr. 3648 | Pengent | 1 " | Brody | " |

POWIAT BRZEŻANSKI:**a) samochody osobowe:**

| | | | | | | |
|----|------------------------|----------|----------------|-----------|----------|-----------|
| 1. | Thaler Abraham | Tr. 9164 | Fiat | 4 osobowy | Brzeżany | zarobkowy |
| 2. | Turzański Eustachy | " 36022 | Chewrolet | 5 " | Kurzany | prywatny |
| 3. | Dr. Manacki Aleksander | " 9125 | Austro Daimler | 6 " | Kozowa | " |

b) samochody półciężarowe:

| | | | | | | |
|----|------------------------|----------|-----------|---------|----------|-----------|
| 1. | Dreschler Leizor i Ska | Tr. 9105 | Chewrolet | 1,8 ton | Kozowa | zarobkowy |
| 2. | Nowakowska Anna | " 36248 | N. A. G. | 1,5 ton | Brzeżany | " |

c) motocykle:

| | | | | | | |
|----|------------------------|-----------|-----------------|---------------------------|-------------|----------|
| 1. | Lewandowski Mieczysław | Tr. 36013 | Rudge-Whitworth | 2 osobowy z przyczepką | Kuropatniki | prywatny |
|----|------------------------|-----------|-----------------|---------------------------|-------------|----------|

POWIAT BUCZACKI:**a) samochody osobowe:**

| | | | | | | |
|-----|----------------------------|----------|-----------|-----------|------------------|-----------|
| 1. | Müller Salomon | Tr. 9041 | Chewrolet | 5 osobowy | Buczacz | zarobkowy |
| 2. | Samet Regina | " 36322 | " | 5 " | Monasterzyska | " |
| 3. | Bogusz Stanisław | " 9109 | Standart | 4 " | Kowalówka | prywatny |
| 4. | Hrebeniuk Marja | " 9171 | Ford | 5 " | Złoty Potok | " |
| 5. | Heydel Franciszek | " 36183 | Citroen | 5 " | Beremiany | " |
| 6. | Knihinicka Stefanja | " 36276 | Ford | 5 " | Złoty Potok | " |
| 7. | Duninowa Marja | " 36028 | Ford | 5 " | Komarówka | " |
| 8. | Sager Edward | " 9098 | Steyer | 7 " | Zaleszczyki małe | " |
| 9. | Inż. Przewirski Franciszek | " 36271 | Tatra | 4 " | Buczacz | " |
| 10. | Galiński Roman | " 9126 | Fiat | 5 " | Buczacz | " |
| 11. | Gryf Czaykowski Michał | " 36279 | Chewrolet | 5 " | Medwedowce | " |
| 12. | Chełmoński Henryk | " 9086 | Ford | 5 " | Buczacz | " |
| 13. | Witkiewicz Jan Bronisław | " 36289 | Ford | 5 " | Potok Złoty | " |

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 |
|-----|--------------------------|-----------|-----------|-----------|-------------|----------|
| 14. | Ks. Barnycz Włodzimierz | Tr. 36085 | Ford | 5 osobowy | Porchowa | prywatny |
| 15. | Freudenthal Oskar | " 36082 | Citroen | 3 " | Buczacz | " |
| 16. | Dr. Seiler Mojżesz | " 36090 | Citroen | 4 " | Jazłowiec | " |
| 17. | Dr. Hamerski Włodzimierz | " 9163 | Pontaniac | 5 " | Buczacz | " |
| 18. | Kostecka Helena | " 36087 | Ford | 4 " | Potok Złoty | " |

b) motocykle:

| | | | | | | |
|----|----------------------|----------|----------|-----------|---------------|----------|
| 1. | Czabański Marja | Tr. 9021 | P. S. A. | 1 osobowy | Kowalówka | prywatny |
| 2. | Dorosz Włodzimierz | " 9064 | Puch | 1 " | Buczacz | " |
| 3. | Lustig Franz. Marjan | " 9066 | Thoman | 1 " | Monasterzyska | " |

POWIAT CZORTKOWSKI:**a) samochody osobowe:**

| | | | | | | |
|-----|-------------------------|----------|---------------|----------------|---------------|-----------|
| 1. | Potocki Roman | Tr. 9186 | Austro-Dajmle | 6 osobowy | Uhryń | prywatny |
| 2. | Dr. Granicki Jakób | " 9175 | Buick | 7 " | Czortków | " |
| 3. | Regina Rosenbaum | " 9108 | Chewrolet | 6 " | Czortków | zarobkowy |
| 4. | Łukasiewicz Adam | " 36024 | Praga | 5 " | Czortków | prywatny |
| 5. | Rudrofowa Kazimiera | " 9007 | Chrysler | 4 " | Romaszówka | " |
| 6. | Lanckoroński Paweł | " 36061 | Ford | 5 " | Jagielnica | " |
| 7. | Horodyski Kornel | " 36352 | Hudson | 5 " | Kolendziany | " |
| 8. | Dr. Zawadzki Aleksander | " 9177 | Fiat | 4 " | Czortków | " |
| 9. | Horodyski Ludwik | " 36025 | Tatra | 4 " | Kolendziany | " |
| 10. | Łukasiewicz Stanisław | " 36342 | Tatra | 4 " | Czortków | " |
| 11. | Wychowska Bronisława | " 36049 | Studebaker | 5 " | Szmańkowczyki | " |
| 12. | Czajkowska Apolonja | " 36052 | Citroen | 5 " | Czortków | zarobkowy |
| 13. | Zawadzki-Ochocki Antoni | " 9149 | Tatra | 4 " | Białobożnica | prywatny |
| 14. | Bogdanowiczowa Stefanja | " 9172 | Ford | 5 " | Kosów | " |
| 15. | Scharer Feibisch | " 9118 | Chewrolet | 10 os. autobus | Czortków | zarobkowy |
| 16. | Briller Boruch | " 36103 | Chewrolet | 12 os. autobus | Jagielnica | " |

c) motocykle:

| | | | | | | |
|----|------------------------|-----------|-----------------|-----------------|----------|----------|
| 1. | Wiszniewski Hubert | Tr. 36303 | Ariel | 1 osobowy | Czortków | prywatny |
| 2. | Ławrów Mikołaj | " 36406 | Ariel | 1 " | Czortków | " |
| 3. | Inż. Jedliczka Tadeusz | " 36314 | Charley Dawids. | 2 os. z przycz. | Czortków | " |
| 4. | Krajewski Franciszek | " 36413 | Charley Dawids. | 2 osobowy | Czortków | " |

POWIAT KAMIONECKI:**a) samochody osobowe:**

| | | | | | | |
|----|----------------------------------|-----------|------|-----------|-------|----------|
| 1. | Treter Tadeusz | Tr. 36245 | Ford | 4 osobowy | Lisko | prywatny |
| 2. | Zarząd dóbr i zakładów przemysł. | " 36288 | Ford | 4 osobowy | Busk | prywatny |

POWIAT KOPYCZYŃIECKI:**a) samochody osobowe:**

| | | | | | | |
|-----|---------------------------|-----------|--------------|-----------|----------------|----------|
| 1. | Sikorska Anna | Tr. 36220 | Ford | 5 osobowy | Chorostków | prywatny |
| 2. | Koziebrodzki Władysław | " 9196 | Tatra | 4 " | Czarnokońce w. | " |
| 3. | Baworowski Emil | " 9165 | Tatra | 4 " | Kopyczyńce | " |
| 4. | Cieński Włodzimierz | " 9141 | Lancja | 6 " | Uwisła | " |
| 5. | Siemieński-Lewicki | " 36156 | Austr. Daym. | 6 " | Chorostków | " |
| 6. | Bogucki Aleksander | " 9134 | Merc. Benz | 6 " | Kluwińce | " |
| 7. | Horodyski Andrzej | " 9162 | Stud. Bacer | 6 " | Kociubińce | " |
| 8. | Choiński-Dzieduszycki Jan | " 9184 | Austr. Daym. | 6 " | Jabłonów | " |
| 9. | Toukacz Mieczysław | " 36270 | Chevrolet | 5 " | Horodyńce | " |
| 10. | Wołoszyn Józef | " 36309 | Tatra | 4 " | Kopyczyńce | " |

b) motocykle:

| | | | | | | |
|----|----------------------|----------|-------------|--------------|------------|----------|
| 1. | Górkowa Marja | Tr. 9022 | Matosacoché | 1 osobowy | Kopyczyńce | prywatny |
| 2. | Wojciechowski Michał | " 9025 | Dollar | 2 " | Jabłonów | " |
| | | | | z przyczepką | | |

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 |
|--------------------------------|-----------|-----------------|----------------|---------------|-----------|---|
| POWIAT PODHAJECKI: | | | | | | |
| a) samochody osobowe: | | | | | | |
| 1. Schmitzler Samuel | Tr. 9135 | Citroen | 5 osobowy | Podhajce | zarobkowy | |
| 2. Lityński Wenanty | " 9150 | Tatra | 6 " | Litwinów | prywatny | |
| 3. Sommerstein Stanisław | " 36030 | Buick | 7 " | Burkanów | " | |
| POWIAT PRZEMYŚLAŃSKI: | | | | | | |
| a) samochody osobowe: | | | | | | |
| 1. Kowylczyk Stanisław | Tr. 36202 | Ford | 6 osobowy | Gliniany | zarobkowy | |
| 2. Inż. Zamorski Władysław | " 36323 | Ford | 5 " | Przemyślany | prywatny | |
| 3. Traczewski Stefan | " 36195 | Ford | 5 " | Słowita | " | |
| 4. Kowalczyk Mieczysław | " 9132 | Chevrolet | 5 " | Przemyślany | " | |
| b) motocykle: | | | | | | |
| 1. Halkiewicz Jakób | Tr. 36405 | F. N. | 1 osobowy | Przemyślany | prywatny | |
| 2. Hupałowski Włodzimierz | " 9070 | Gillet | 2 z przyczepką | Kurowice | " | |
| POWIAT RADZIECHOWSKI: | | | | | | |
| a) samochody osobowe: | | | | | | |
| 1. Magiera Wiktor | Tr. 9139 | Chevrolet | 14 os. autob. | Radziechów | zarobkowy | |
| b) motocykle: | | | | | | |
| 1. Hrycak Michał | Tr. 36301 | Standarth | 1 osobowy | Sienków | prywatny | |
| POWIAT SKAŁACKI: | | | | | | |
| a) samochody osobowe: | | | | | | |
| 1. Neger Netti | Tr. 9083 | Chevrolet | 5 osobowy | Grzymałów | zarobkowy | |
| 2. Bukata Józef | " 9085 | Puch | 6 " | " | " | |
| 3. Polechonski Włodzimierz | " 9130 | Ford | 5 " | " | " | |
| 4. Pozaner Leon | " 36351 | Skoda | 5 " | Skałat | " | |
| 5. Baworowska Marja | " 36021 | Mercedes-Benz | 5 " | Sorocko | prywatny | |
| 6. Baworowska Marja | " 36100 | Merris | 4 " | " | " | |
| 7. Rzeszotowski Dominik | " 9037 | Praga | 5 " | Hałuszczyńce | " | |
| 8. Wagner Michał | " 9039 | Praga | 4 " | Skałat | " | |
| 9. Grocholski Kazimierz | " 9116 | Fiat | 6 " | Rożyska | " | |
| 10. Lotringer Emil | " 9160 | Praga | 5 " | Orzechowiec | " | |
| 11. Zagórski Stanisław | " 36184 | Ford | 5 " | Kołodziejówka | " | |
| 12. Dr. Łuczka Włodzimierz | " 36258 | Tatra | 4 " | Skałat | " | |
| 13. Jaruzelska Janina | " 36290 | Citroen | 6 " | Kaczanówka | " | |
| 14. Dr. Bortnik Włodzimierz | " 36350 | Ford | 5 " | Skałat | " | |
| 15. Suchodolski Stanisław | " 9050 | Polski Fiat | 4 " | Kaczanówka | " | |
| 16. Dr. Koźmiński Stanisław | " 1919 | Ford | 5 " | Supranówka | " | |
| 17. Świstun Włodzimierz | " 36057 | Citroen | 5 " | Magdałówka | " | |
| b) samochody ciężarowe: | | | | | | |
| 1. Gross Osias | Tr. 36076 | Chevrolet | 1,4 ton. | Skałat | zarobkowy | |
| 2. Hecht Samuel Josel | " 36349 | Chevrolet | 1,8 ton. | Skałat | " | |
| c) motocykle: | | | | | | |
| 1. Kołodenny Mikołaj | Tr. 36410 | Ariel bez wózka | 1 osobowy | Podwołoczyska | prywatny | |
| POWIAT TARNOPOLSKI: | | | | | | |
| a) samochody osobowe: | | | | | | |
| 1. Tennenbaum Zygmunt | Tr. 9040 | Chevrolet | 5 osobowy | Tarnopol | zarobkowy | |
| 2. Tennenbaum Zygmunt | " 9045 | " | 5 " | " | " | |

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 |
|-----|-------------------------|----------|---------------|---------------|-------------|-----------|
| 3. | Starosoler Aleksander | Tr. 9088 | Chevrolet | 5 osobowy | Tarnopol | zarobkowy |
| 4. | Narol Regina | " 9133 | Ford | 5 " | Mikulińce | " |
| 5. | Jaworski Franciszek | " 9158 | Renault | 5 " | Tarnopol | " |
| 6. | Pintz Stanisław | " 36019 | Ford | 5 " | " | " |
| 7. | Grünberg Juljus | " 36022 | Fiat | 5 " | " | " |
| 8. | Awerman Feiwisch | " 36234 | Chevrolet | 5 " | Mikulińce | " |
| 9. | Haliczer Filip | " 36051 | Austro-Daiml. | 7 " | Tarnopol | " |
| 10. | Byck Azriel | " 36018 | Chevrolet | 12 os. autob. | Mikulińce | " |
| 11. | Olexiński Jerzy | " 9072 | Austro-Daiml. | 7 osobowy | Romanówka | prywatny |
| 12. | Piniński Władysław | " 9131 | Lancia | 5 " | Suszczyń | " |
| 13. | Biliński Bożena | " 9154 | Skoda | 5 " | Tarnopol | " |
| 14. | Steinhaizel Henryk | " 9173 | Whippet-Over. | 5 " | " | " |
| 15. | Dr. Świstun Bohdan | " 9176 | Citroen | 5 " | " | " |
| 16. | Malicki Mikołaj | " 36023 | Fiat | 5 " | Szlachcińce | " |
| 17. | Dr. Lenkiewicz Włodzim. | " 36033 | Hudson | 7 " | Tarnopol | " |
| 18. | Inż. Lachowski Artur | " 36139 | Ford | 5 " | " | " |
| 19. | Kpt. Zborowski Karol | " 36188 | Chevrolet | 5 " | " | " |
| 20. | Nachman Ingber | " 9198 | " | 5 " | " | " |
| 21. | Jurystowski Edmund | " 9144 | Fiat | 5 " | Kurowce | " |
| 22. | Apanański Mateusz | " 9071 | Buick | 5 " | Jastrzębowo | " |
| 23. | Stelmachowicz Alfred | " 9120 | Essex | 5 " | Tarnopol | " |
| 24. | Kpt. Tokarz | " 9179 | Tatra | 5 " | " | " |

b) samochody ciężarowe:

| | | | | | | |
|----|--------------------|----------|-----------|--------------|----------|----------|
| 1. | Świętowicz Klara | Tr. 9117 | Chevrolet | 1 ton. 8 os. | Tarnopol | prywatny |
| 2. | Pod. Sojuz Kooper. | " 36032 | " | 1,8 ton. | " | " |
| 3. | Dr. Landes Dawid | " 36181 | " | 2 tony | " | " |

c) motocykle:

| | | | | | | |
|-----|--------------------------|-----------|---------------|-----------|----------|----------|
| 1. | Szafrański Marjan | Tr. 36414 | Ariel | 1 osobowy | Tarnopol | prywatny |
| 2. | Bogucki Andrzej | " 9023 | " | 1 " | Ostrów | " |
| 3. | Sass Izidor | " 9028 | " | 1 " | Tarnopol | " |
| 4. | Jurczyński Stefan | " 9053 | Pengeot | 1 " | " | " |
| 5. | Gottwald Antoni | " 9058 | Ariel | 1 " | " | " |
| 6. | Jarymowicz Włodzimierz | " 36402 | Nev-Hudson | 1 " | " | " |
| 7. | Ekselebirth Herman | " 36404 | Ariel | 1 " | " | " |
| 8. | Tkaczuk Stanisław | " 36005 | Puch | 1 " | " | " |
| 9. | Siadek Zenon | " 36409 | Cowenty-Eagle | 1 " | " | " |
| 10. | Stöckel Józef | " 9064 | Motasocoche | 1 " | " | " |
| 11. | Małowski Michał | " 9029 | Puch | 1 " | " | " |
| 12. | Inż. Pasternak Kazimierz | " 36309 | F. N. | 1 " | " | " |
| 13. | Niewiadomski Tadeusz | " 9068 | Ariel | 1 " | " | " |
| 14. | Blummelfeld Salomon | " 9069 | F. N. | 1 " | " | " |

POWIAT TREMBOWELSKI:**motocykle:**

| | | | | | | |
|----|------------------|-----------|--------------|-----------------|-----------|----------|
| 1. | Szafrański Józef | Tr. 36414 | Ariel | 2 os. z przycz. | Trembowla | prywatny |
| 2. | Susek Józef | " 36310 | Motosacosche | 2 " | Trembowla | " |

POWIAT ZALESZCZYCKI:**a) samochody osobowe:**

| | | | | | | |
|----|---------------------|----------|-----------|-----------|-------------|-----------|
| 1. | Markus Jurman | Tr. 9043 | Chevrolet | 5 osobowy | Zaleszczyki | zarobkowy |
| 2. | Brodowy Paweł | " 9159 | Chevrolet | 5 " | Tłuste | prywatny |
| 3. | Winnicka Franciszka | " 36020 | Ford | 5 " | Zazulińce | " |
| 4. | Wartanowicz Teofila | " 36154 | Tatra | 6 " | Dźwiniacz | " |
| 5. | Makowiecki Wiktor | " 9011 | Chrysler | 5 " | Tłuste | " |
| 6. | Laszczyński Tomasz | " 9183 | Praga | 4 " | Zaleszczyki | " |
| 7. | Erney Stella | " 36070 | Fiat | 2 " | Zaleszczyki | " |

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 |
|------------------------------------|-----------|-----------------|------------------|---------------|---|-----------|
| b) motocykle: | | | | | | |
| 1. Głazewski Gustaw | Tr. 36401 | Ariel | 2 osobowy | Chmielowa | | prywatny |
| POWIAT ZBARASKI: | | | | | | |
| a) samochody osobowe: | | | | | | |
| 1. Stankiewicz Karol | Tr. 36029 | Fiat | 6 osobowy | Zbaraż | | zarobkowy |
| 2. Konopacki Włodzimierz | " 9044 | Essex | 5 " | Lisieczyńce | | prywatny |
| 3. Czajkowski Semen | " 9032 | Ford | 5 " | Zbaraż | | " |
| b) motocykle: | | | | | | |
| 1. Dr. Popiel Juljusz | Tr. 36308 | Ariel bez wózka | 1 osobowy | Zbaraż | | prywatny |
| POWIAT ZBOROWSKI: | | | | | | |
| a) samochody osobowe: | | | | | | |
| 1. Kajper Adam | Tr. 36074 | Chevrolet | 13 os. autobus | Zborów | | zarobkowy |
| 2. Marder Natan | " 36036 | Chevrolet | 4 osobowy | Zborów | | " |
| 3. Skotnicki Michał i Ska | " 9048 | Chrysler | 6 " | Założce stare | | " |
| 4. Dr. Schorr Otto | " 36346 | Chevrolet | 5 " | Założce | | prywatny |
| 5. Linder Herman | " 36133 | Praga | 5 " | Młynowce | | " |
| 6. Przywłocki Roman | " 9016 | Wanderer | 5 " | Zborów | | " |
| b) samochody ciężarowe: | | | | | | |
| 1. Alterman Leon | Tr. 36083 | Chevrolet | 1,5 ton. | Zborów | | prywatny |
| c) motocykle: | | | | | | |
| 1. Inż. Bednarski Jan | Tr. 9056 | Ariel | 1 osobowy | Zborów | | prywatny |
| 2. Gulaj Roman i Stefan | " 36305 | Rudge | 1 os. z przycz. | Zborów | | " |
| POWIAT ZŁOZOWSKI: | | | | | | |
| a) samochody osobowe: | | | | | | |
| 1. Kajper Adam | Tr. 36074 | Chevrolet | 13 os. autobus | Złoczów | | zarobkowy |
| 2. Spodek Mozes | " 9181 | Tatra | 4 osobowy | " | | " |
| 3. Jasiński Jakób | " 9115 | Fiat | 5 " | " | | prywatny |
| 4. Woycikiewicz Stanisław | " 36119 | Tatra | 4 " | " | | " |
| b) samochody ciężarowe: | | | | | | |
| 1. Olejnik Ignacy | Tr. 9034 | Chevrolet | 1,5 ton. | Złoczów | | zarobkowy |
| 2. Teichman Mojżesz Arm | " 36121 | " | 1,5 ton. | Strutyn | | prywatny |
| 3. Zarząd browaru Podhorce | " 36058 | " | 1 1/2 ton. | Podhorce | | " |
| 4. Mozes Blaustein | " 9103 | " | 1,8 ton. | " | | " |
| 5. Robinshon Oskar Eksport Bekonów | " 36367 | Ford | 4 ton. traktator | Złoczów | | " |
| c) motocykle: | | | | | | |
| 1. Thran Fryderyk | Tr. 36318 | Ariel | 2 os. z przycz. | Złoczów | | " |
| 2. Ryszkiewicz Mieczysław | " 9057 | F. N. | 1 osobowy | " | | " |

Osobom interesowanym przysługuje prawo wniesienia uzasadnionej reklamacji przeciw ogłoszonej liście, która winna być wniesiona do właściwego Starostwa powiatowego w terminie dni 14, od chwili ogłoszenia

listy w Tarnopolskim Dzienniku Wojewódzkim. Wnie-
sienie reklamacji nie wstrzymuje jednak wejścia w życie
powyższej listy kolejności.

Wojewoda: **Maruszewski.**

6

(Czas ochronny oznaczony jest polami kreskowanymi).

| RODZAJ ZWIERZYNY: | | Styczeń | Luty | Marzec | Kwiecień | Maj | Czerwiec | Lipiec | Sierpień | Wrzesień | Paździer. | Lisipdad | Grudzień | U W A G I |
|---|-------------|---------|------|--------|----------|-----|----------|--------|----------|----------|-----------|----------|----------|---|
| Łosie-byki | | | | | | | | | | | | | | Min. Rol. i R. R. z 9. XI. 1932 Dz. U. R. P. Nr. 111, poz. 924 |
| Jeńienie, danielę | samice | 16 | 15 | | | | | | | | | | | Min. Rol. i R. R. z 9. XI. 1932 Dz. U. R. P. Nr. 111, poz. 925 |
| | byki | | | | | | | | | 15 | | | | Min. Rol. z dnia 20. X. 1931 Dz. U. R. P. Nr. 96, poz. 737 |
| Sarny | kozy | 16 | 15 | | | | | | | | | | | Min. Rol. i R. R. z 9. XI. 1932 r. Dz. U. R. P. Nr. 111, poz. 925 |
| | kozły | | | | | 15 | | | | | | | | |
| Zające-szaraki | | 15 | | | | | | | | | 20 | | | |
| Zające-bielaki | | | 15 | | | | | | | | | | | |
| Niedzwiedzie | | 15 | | | | | | | | | | 15 | | Min. Rol. z dnia 11. V. 1931 r. Dz. U. R. P. Nr. 51, poz. 428 |
| Rysie | | 15 | | | | | | | | | | 15 | | Min. Rol. z dnia 23. VI. 1931 r. Dz. U. R. P. Nr. 60, poz. 487 |
| Dziki | | | | | | | | | | | | | | Min. Rol. z dnia 9. XI. 1932 r. Dz. U. R. P. Nr. 111, poz. 926 |
| Zbiki | | | 16 | | | | | | | | | | | Min. Rol. i R. R. z dnia 9. XI. 1932 r. Dz. U. R. P. Nr. 111, poz. 926 |
| Kury leśne (tumaki) i norki | | | | | | | | | | | | | | Min. Rol. i R. R. z dnia 9. XI. 1932 r. Dz. U. R. P. Nr. 111, poz. 926 |
| Borsuki | | | | | | | | | | | | | | Min. Rol. z dnia 20. X. 1931 r. Dz. U. R. P. Nr. 96, poz. 737 |
| Wiewiórki | | | | | | | | | | | | | | Min. Rol. i R. R. z dnia 9. XI. 1932 r. Dz. U. R. P. Nr. 111, poz. 927 |
| Głuszcze-koguty | | | 15 | | 15 | | | | | | | | | |
| Cietrzewie-koguty | | | | | | | | 15 | | | | | | |
| Cietrzewie-kury w Wojew. wil., Białostok, Nowogr., Pol., Woł. | | | | | | | | 15 | 15 | | | | | |
| Jarzabki, pardwy | | | | | | | | 15 | | | | | | |
| Bazanty | kury | | | | | | | | | | | | | Min. Rol. i R. R. z dnia 9. XI. 1932 r. Dz. U. R. P. Nr. 111, poz. 925 |
| | koguty | | | | | | | | | | | | | Min. Rol. z dnia 20. X. 1931 r. Dz. U. R. P. Nr. 96, poz. 737 |
| Kuropatwy w Woj. Wil., Białost., Nowogr., Pol., Woł., Krak., Lwow., Stan., Tarnop. | | | | | | | | | | | | | | " |
| Kuropatwy w Wojew. pozostałych | | | | | | | | | | | | | | " |
| Przepiórki | od przylotu | | | | | | | | | | | | | |
| Słonki | | | | | 15 | | | 15 | | | | | | |
| Bataliony | | | | | | | | 10 | | | | | | |
| Dzikie kaczory | | | | | | | | 15 | | | | | | Min. Rol. z dnia 20. X. 1931 r. Dz. U. R. P. Nr. 96, poz. 737 |
| Dzikie kaczki (samice i młode) oraz inne ptactwo wodne i błotne | | | | | | | | 15 | | | | | | " |
| Dropie, dropie-kamionki (strepety) | | | | | | | | | | | | | | Min. Rol. i R. R. z dnia 9. XI. 1932 r. Dz. U. R. P. Nr. 111, poz. 924 |
| Dzikie gołębie, drozdy, kwiczoły, paszkiety | | | | | | | | 15 | | | | | | |
| Dzikie łabędzie, dzikie gęsi | | | | | 15 | | | | | | | | | |
| Dzikie indyki-samice. | | | | | | | | | | 15 | | | | Min. Rol. z dnia 26. VI. 1929 r. Dz. U. R. P. Nr. 50, poz. 416 |
| Ptaki krukowate i drapieżne z wyjątkiem jastrzębi-gołębiarzy, krogulców, wron isrek | | | | | | | | 15 | | | | | | |

Wszystkie terminy ochronne rozumieć należy włącznie.

7

Ogłoszenie

Wojewody Tarnopolskiego z dnia 30 grudnia 1933 r. w sprawie sprostowania orzeczenia z dnia 1 sierpnia 1933 r. dotyczącego podziału rzek Bugu i Peltwi na obwody rybackie.

Na zasadzie art. 81 Rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 22 marca 1928 r. o postępowaniu administracyjnym (Dz. U. R. P. Nr. 36 pozycja 341) zmieniam orzeczenie z dnia 1 sierpnia 1933 r. w sprawie podziału rzek Bugu i Peltwi na obwody rybackie, ogłoszone w Tarnopolskim Dzienniku Wojewódzkim Nr. 12 z dnia 1 października 1933 r. poz. 138 z powodu zaszłej w niem rzeczywistej omyłki.

Skreśla się opis obwodu Nr. 6 i 7 rzeki Bugu a w miejsce to wstawia się ustępy następującej treści:

Obwód Nr. 6 (Starostwo kamioneckie)

Obwód Nr. 6 obejmuje rzekę Bug od granicy między gminami Derewlany i Spas do ujścia potoku Kamionka (włącznie), w obrębie miejscowości i gmin: Spas (gm.), Wolica derewlańska (gm.), Sokole (gm.), Tadanie (gm.) i Kamionka Strumiłowa (gm. część) powiatu kamioneckiego, tudzież wszystkie dopływy wpadające do Bugu na tej przestrzeni.

Obwód Nr. 7 (Starostwo kamioneckie).

Obwód Nr. 7 obejmuje rzekę Bug od ujścia potoku Kamionka (wyłącznie) do grobli w gminie Stryhanka, w obrębie miejscowości i gmin: Kamionka Strum. (gm. część), Łapajówka (gm.) Łany polskie (gm.) Łany niemieckie (gm.), Jazienica ruska (gm.), Ruda (gm.), Sielec Bieńków (gm.), Dobrotwór (gm.), Tyszyce (gm.), oraz Stryhanka (gm.), powiatu kamioneckiego tudzież wszystkie dopływy wpadające do Bugu na tej przestrzeni.

Wojewoda: w. z. **Dziewałtowski-Gintowt**
Wicewojewoda.

8

Ogłoszenie

Urzędu Wojewódzkiego Tarnopolskiego z dn. 19 grudnia 1933 r., Nr. OP. 10 o nadaniu Medalu za Ratowanie Ginących.

Na wniosek Pana Wojewody Tarnopolskiego z dnia 10 października 1933 r., Nr. OP. 10 Pan Minister Spraw Wewnętrznych nadał p. Adamowi Sagańskiemu nauczycielowi gimnazjum w Poznaniu, Medal za Ratowanie Ginących za uratowanie w mies. lipcu 1932 r. z narażeniem życia tonącego w rzece Zbrucz chłopca.

9

Ogłoszenie

Urzędu Wojewódzkiego Tarnopolskiego o wydaleniu cudzoziemców z granic Rzeczypospolitej.

Wydaleni zostali:

1. Bene Bordasz, syn Lasla i Izabeli, żokiej, obywatel węgierski, urodz. 1895 r. w m. Hajduszoboszer — do Czechosłowacji;

2. Meretzi Istwan, s. Lajosa i Erzebet, żokiej, obyw. węgierski, urodz. 1912 r. w m. Ujpert — do Czechosłowacji;

3. Brahim Joussouf Moustaffa, obyw. egipski, urodz. 1911 r. w Aleksandrji, zamieszk. w Warszawie — do Egiptu;

4. Dymensztejn Ajzyk, s. Borucha i Sury, obyw. Z. S. R. R., urodz. 1898 r. w Wilejce, zamieszkały w Warszawie — do Z. S. R. R.;

5. Pollak Aleksander, s. Alfreda i Augusty, obyw. węgierski, urodz. 1904 r. w Budapeszcie, technik dentystyczny, zamieszkały w Warszawie — do Węgier;

6. Zanetti Carlo, obyw. włoski, syn Antoniego i Marji, palacz okrętowy, urodz. 1904 r. w Gorycji — do Włoch;

7. Voros Józef, s. Józefa i Rízy, obyw. węgierski, urodz. 1914 r. na Węgrzech — do Czechosłowacji;

(Wszyscy od 1 do 7 według wykazu Komisarjatu Rządu m. st. Warszawy z dn. 31 X 1933 r., Nr. BP. IV—1999).

8. Schuster Arnold, bez stałego miejsca zamieszkania, obyw. niemiecki, urodz. w m. W. Szarmau (daty nieustalone) — do Prus Wschodnich;

9. Ławnikowicz Szymon, urodz. 1914 r. w m. Łukacze, rej. Żytkowicze — do Z. S. R. R.;

10. Koszman Jan, urodz. 1910 r. w m. Małe Malczewo i tam zamieszkał — do Z. S. R. R.;

11. Łukaszewicz Szymon, urodz. 1914 r. w m. Słoboda, rej. Tonieź i tam zamieszkał — do Z. S. R. R.;

12. Kulewicz Piotr, lat 35, urodz. w m. Wereśnica, rejon Turów i tam zamieszkał — do Z. S. R. R.;

13. Krzywonos Jan, urodz. w r. 1920 w m. Małe Maleszewo i tam zamieszkał — do Z. S. R. R.;

14. Pletieniuk Tarajusz, urodz. 1898 r. w m. Hremniacze gm. Wolczyn i tam zamieszkał — do Z. S. R. R.

(Wszyscy od 8 do 14 według wykazu Urzędu Wojewódzkiego Polesskiego z dnia 10 X 1933 r., Nr. BA—1).

Powyższe podaje się do wiadomości celem wysiedlenia wymienionych osób z granic Państwa w razie ujawnienia ich pobytu na terenie Województwa Tarnopolskiego.

10

Ogłoszenie

Urzędu Wojewódzkiego Tarnopolskiego z dn. 2 grudnia 1933 r., Nr. BB—29 o uchyleniu decyzji, dotyczącej wydalenia cudzoziemca z granic Rzeczypospolitej.

Ogłoszona w Tarnopolskim Dzienniku Wojewódzkim Nr. 13 z dnia 1 grudnia 1931 r. pod poz. 262, punkt 22 (strona 195) decyzja Urzędu Wojewódzkiego Łódzkiego z dnia 30 października 1931 r., L. BA. I-8 o wydaleniu z granic Rzeczypospolitej Polskiej obywatela o nieustalonej przynależności państwowej Terentyja Osadczyja-Osadczenko, została na podstawie art. 99 rozporządzenia o postępowaniu administracyjnym z dnia 22 marca 1928 r. przez Ministerstwo Spraw Wewnętrznych uchylona.

11

Ogłoszenie

Starosty powiatowego tarnopolskiego z dn. 14 grudnia 1933 r. o unieważnieniu zagubionej pieczęci gminnej.

Dnia 6 grudnia 1933 r. zagubioną została okragła pieczęć urzędowa z napisem „Urząd gminny w Ihrowicy pow. Tarnopol”.

Pieczęć tą unieważnia się.

12

Komunikat

Powiatowy Urząd Ziemski w Tarnopolu na zasadzie art. 23 ustawy z dnia 11 sierpnia 1923 r. o organizacji Urzędów Ziemskich (poz. 706 Dz. U.) oraz punktu 3 art. 65 ustawy z dnia 28 XII. 1925 r. o wykonaniu reformy rolnej (poz. 1 Dz. Ust. z 1926 r.) w brzmieniu nadanem mu punktem 27 art. 17 rozp. Prez. R. P. z dnia 11 lipca 1932 r. o unormowaniu właściwości władz i trybu postępowania w zakresie administracji rolnictwa i reform rolnych (poz. 622 Dz. Ust.)

Z A T W I E R D Z I Ł

w miesiącu listopadzie 1933 r. projekty dotyczące parcelacji dóbr prywatnych i gruntów erekcjonalnych:

| L. p. | Powiat | Nazwa obiektu | Imię i nazwisko właściciela | Obszar w ha |
|-------|-----------|---------------|-----------------------------|-------------|
| 1. | Borszczów | Głębocek | Paweł Sapieha | 6·9 |
| 2. | Brzeżany | Buszcze | Jakób Potocki | 101·2 |

| | | | | |
|-----|--------------|-----------------|---------------------------|-------|
| 3. | Brzeżany | Demnia | T. i J. Wolfath | 60·1 |
| 4. | „ | Plichów-Urmań | J. Potocki | 13·6 |
| 5. | „ | Koniuchy | Gr. kat. Probostwo | 4·8 |
| 6. | „ | Kozówka | J. Potocki | 56·6 |
| 7. | „ | Kozowa | H. Szeliski | 33·1 |
| 8. | „ | Sarańczuki | J. Potocki | 15·8 |
| 9. | Buczacz | Duliby | Wł. Wolański | 20·4 |
| 10. | „ | Koropiec | St. Badeni | 13·6 |
| 11. | „ | „ | „ | 88·7 |
| 12. | „ | „ | „ | 18·1 |
| 13. | Czortków | Połowce | L. Michałowski | 7·4 |
| 14. | Kamion. Str. | Kamionka Str. | W. Rakowska | 5·8 |
| 15. | „ | Kozłów | Dr. J. Rozwadowski i tow. | 56·6 |
| 16. | „ | Ruda Stryhańska | C. Godlewska | 4·0 |
| 17. | Kopczyńce | Tłusteńkie | Gr. kat. Probostwo | 1·6 |
| 18. | „ | Jabłonów | „ | 2·9 |
| 19. | „ | Sidorów | J. Paygert | 42·1 |
| 20. | Podhajce | Byszów | Gr. kat. Probostwo | 4·5 |
| 21. | Radziechów | Uwin | S. Gessler i tow. | 134·0 |
| 22. | Skałat | Kokoszyńce | A. i M. Kozłowieccy | 179·4 |
| 23. | Tarnopol | Mikulińce | J. Reyowa | 13·3 |
| 24. | „ | Krzywki | „ | 9·2 |
| 25. | „ | Kupczyńce | K. i G. Longhardt | 0·6 |
| 26. | „ | Biała | P. Willner i tow. | 6·9 |
| 27. | „ | Ostrów | Dr. M. Baworowski | 4·8 |
| 28. | Trembowla | Wierzbowiec | A. Zawadzki-Ochocki | 44·6 |
| 29. | Tarnopol | Chodacków W. | Gr. kat. Cerkiew | 2·7 |
| 30. | Zaleszczyki | Kasperowce | J. Borkowski | 3·2 |
| 31. | „ | Winiatyńce | B. Brykczyński | 39·4 |
| 32. | „ | Kołodróbka | Gr. kat. Cerkiew | 2·4 |
| 33. | „ | Zazulińce | Fr. Winnicka | 1·6 |
| 34. | „ | Hanczarowa Góra | Stella Turnau | 41·1 |
| 35. | Zbaraż | Załuże | E. i K. Jawetz | 154·4 |
| 36. | Złoczów | Boniszyn | E. i Er. Roth | 162·1 |
| 37. | Zborów | Podbereżce | A. Kristianpoller | 8·6 |

13

Komunikat

Powiatowy Urząd Ziemski w Tarnopolu na zasadzie art. 65 ust. z dnia 28 XII 1925 r. o wykonaniu reformy rolnej (poz. 1 Dz. U.) w brzmieniu nadanem mu punktem 27 art. 17 rozp. Prez. R. P. z dnia 11 lipca 1932 r. o unormowaniu właściwości władz i trybu postępowania w zakresie administracji rolnictwa i reform rolnych (poz. 622 Dz. Ust.)

Z E Z W O L I Ł

w miesiącu listopadzie 1933 r. na parcelację dóbr prywatnych i gruntów erekcjonalnych:

| L. p. | Powiat | Nazwa obiektu | Imię i nazwisko właściciela | Obszar w ha |
|-------|--------------|---------------|-----------------------------|-------------|
| 1. | Borszczów | Jezierzany | Paweł Sapieha | 34·5 |
| 2. | Brzeżany | Kozówka | Jakób Potocki | 101·1 |
| 3. | Kamion. Str. | Kozłów | J. Dembiński i tow. | 33·0 |
| 4. | Skałat | Rasztowce | J. Menderer | 17·3 |
| 5. | Skałat | Sadzawki | W. Siedlecka | 24·0 |

WYKAZ

zachorowań i zgonów na choroby zakaźne na terenie Województwa Tarnopolskiego za czas
od 12 listopada 1933 r. do 9 grudnia 1933 r.

| CHOROBY ZAKAŹNE | Tydzień Nr. 46 | | Tydzień Nr. 47 | | Tydzień Nr. 48 | | Tydzień Nr. 49 | |
|--|------------------------|--------|------------------------|--------|---------------------------|--------|-----------------------|--------|
| | od 12 do 18 XI 1933 | | od 19 do 25 XI 1933 | | od 26 XI do 2 XII 1933 | | od 3 do 9 XII 1933 | |
| | zachor. | zgonów | zachor. | zgonów | zachor. | zgonów | zachor. | zgonów |
| dur brzuszny | 4 | — | 1 | 1 | 2 | — | 4 | 1 |
| dur plamisty | 1 | 1 | 1 | 1 | 2 | — | — | 1 |
| plonica | 15 | 1 | 8 | — | 28 | 1 | 24 | — |
| błonica | 8 | — | 3 | 3 | 5 | 1 | 12 | — |
| odra | 16 | — | 20 | 1 | 23 | 1 | 5 | — |
| róża | 2 | — | 3 | — | — | — | — | — |
| ksztusiec | 2 | — | 3 | — | 4 | — | 3 | — |
| zakażenie połogowe | 1 | — | — | — | — | — | — | — |
| gruźlica | 15 | 4 | 8 | 3 | 7 | 7 | 4 | 7 |
| jaglica | 13 | — | 4 | — | 8 | — | 15 | — |
| pokąsanie przez zwierzęta chore lub podejrz. o wściekl. | — | — | 3 | — | 6 | — | — | — |
| czerwonka | — | — | — | — | — | — | — | — |
| tężec | — | — | — | — | — | — | — | — |
| Heine Medine | — | — | — | — | — | — | — | — |
| nagminne zapalenie opon mózgowych-rdzeniowych | — | — | — | — | — | — | — | — |
| dur powrotny | — | — | — | — | — | — | — | — |

15

WYKAZ

zaraźliwych chorób zwierzęcych panujących w dniu
15 grudnia 1933 r.

1) Wąglik (Anthrax):

Pow. brzeżański: Wybudów

„ kopyczyński: Howiłów Wielki

„ przemysłański: Wołków

„ tarnopolski: Suszczyn, Dubowce, Stechnikowce.

2) Nosaczna jednopyt (Malleus):

Pow. podhajecki: Mużyłów.

3) Wścieklizna (Rabies):

Pow. kopyczyński: Howiłów Mały, Probużna

„ skałacki: Grzymałów, Zarubińce

„ trembowelski: Laskowce

„ zaleszczycki: Zaleszczyki miasto

„ złoczowski: Sassów

4) Różycy świni (Erysipelas suum):

Pow. brzeżański: Leśniki

„ buczacki: Baranów

„ radziechowski: Baryłów

„ tarnopolski: Ludwikówka

„ trembowelski: Małów

„ zaleszczycki: Zarubińce

„ zbarski: Werniaki ad Czernichowce.

16

Poszukiwanie osób.

(Nr. ZO. 45).

Leon Łęadowski urodz. w Łętowej w pow. myślenickim, otrzymał w dniu 2 maja 1932 r. z Urzędu Wojewódzkiego Krakowskiego pożyczkę w kwocie 20 zł. na koszt podróży.

W razie wyśledzenia jego obecnego miejsca zamieszkania uprasza się o wezwanie go do zwrotu pożyczki Urzędowi Wojewódzkiemu Krakowskiemu względnie zapodanie jego adresu.

DZIAŁ NIEURZĘDOWY.**SĄD OKRĘGOWY WYDZIAŁ II KARNY**

L. cz. III. Ks. 146/33. W Złoczowie dnia 28 listopada 1933.

Sąd okręgowy w Złoczowie Wydział III w sprawie karnej przeciw Stanisławowi Rohatyńskiemu o występki z art. 6, 77 i 27 § 2 uks. dnia 28 listopada 1933

postanowił

zawiesić postępowanie karne przeciw temuż oskarżonemu po myśli art. 5 kpk. aż do czasu wyśledzenia miejsca jego pobytu i w tym celu zarządzić poszukiwanie oskarżonego przez posterunek policji Państwowej w Podkamieniu, który wzywa się, by w razie wyśledzenia miejsca pobytu oskarżonego, natychmiast tuższemu Sądowi o tem doniósł.

Uzasadnienie:

Gdy z relacji Posterunku Policji Państwowej w Podkamieniu z dnia 24 października 1933 R. 67/33 wynika, że oskarżony Stanisław Rohatyński z Palikrów z wiosną 1933 r. wydalili się w celach zarobkowych w niewiadomym kierunku, wobec czego jego miejsce obecnego pobytu jest niewiadome — należało po myśli powołanego przepisu ustawy orzec jak wyżej.

Stern w. r.

Komunikaty

Administracji „Przewodnika Ubezpieczeniowego” w sprawie wydawnictw p. t. „Rozwój i stan ubezpieczeń od ognia w Polsce w latach 1924—1930” oraz „Stawy wiejskie”.

I.

Nakładem „Przewodnika Ubezpieczeniowego” została świeżo wydana interesująca praca Wacława Albrychta, dyrektora działu dobrowolnych ubezpieczeń w Powszechnym Zakładzie Ubezpieczeń Wzajemnych p. t. „**Rozwój i stan ubezpieczeń od ognia w Polsce w latach 1924—1930**”. Składa się ona z dwóch części: pierwsza, zawierająca ogólne pojęcia z dziedziny ubezpieczeniowej poddaje analizie portfel ubezpieczeniowy towarzystw i zakładów działających na terenie Polski i omawia rozwój ich produkcji, zbiór składek, stopień rozwoju reasekuracji i t. d.; druga zaś, syntetyczna omawia stosunki i tendencje, panujące w Polsce w dziedzinie ubezpieczeń ogólnych i bada działalność ubezpieczeniową z punktu ogólnych interesów gospodarczych i politycznych Państwa.

Praca ta posiada wartość nie tylko dla sfer fachowych, ale i dla tych wszystkich, którzy interesują się całokształtem naszego życia gospodarczego; bowiem autor podaje przesłanki, którymi winny się kierować zakłady ubezpieczeń, by zapewnić należytą gwarancję ubezpieczającym i jednocześnie stworzyć warunki rozwoju rodzimego przemysłu ubezpieczeniowego.

Książkę tę nabywać można w Administracji „Przewodnika Ubezpieczeniowego” (Powszechny Zakład U-

bezpieczeń Wzajemnych, Warszawa, ul. Kopernika Nr. 36—40) w cenie 1 zł.

II.

Stawy wiejskie. Budowa i użytkowanie. Część techniczną opracował inż. J. Sawaszyński, część hodowlaną inż. Wł. Kołder. Stron 94, rysunków 94. Nakładem „Przewodnika Ubezpieczeniowego” Warszawa 1933.

Książka ta, wydana w związku z akcją Powszechnego Zakładu Ubezpieczeń Wzajemnych w kierunku zaopatrzenia osiedli w wodę dla celów przeciwpożarowych, informuje wyczerpująco o urządzeniu stawów, które jednocześnie mogą przynosić zyski jako gospodarstwa rybne. Powinna ona spotkać się z najszerzym poparciem czynników, którym zależy na wzmoczeniu bezpieczeństwa ogniowego i zamożności wsi i miasteczek. Część techniczna książki zawiera ogólne wytyczne dla oceny możliwości budowy stawów i instrukcje dotyczące wykonania na miejscu koniecznych robót ciesielskich i ziemnych, część hodowlana zawiera, oprócz wiadomości z biologii i fizjologii ryb, także wskazówki dotyczące obsady, karmienia, odłowu i t. p. czynności związanych z prowadzeniem gospodarki rybnej w specjalnych warunkach, jakie przedstawiają stawy pożarowe.

Książkę nabywać można w administracji „Przewodnika Ubezpieczeniowego” (Powszechny Zakład Ubezpieczeń Wzajemnych, Warszawa, ul. Kopernika 36—40) w cenie zł. 2.—

Ogłoszenie

o wyniku zbiórki pieniężnej.

Komitet Rodziców przy gimnazjum „Ridna Szkoła” zawiadamia, że zbiórka uliczna z dnia 22 listopada 1933 r. na akcję dożywiania dała wynik 76 zł. 50 gr.

Unieważnienia dokumentów.

Gadziński Stanisław urodz. w roku 1902 w Beręzówce koło Monasterzysk unieważnia zgubioną książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Buczac.

Goralny Jan z Płuczy Wielkiej unieważnia zgubiony dowód tożsamości konia Serja A, Nr. 218487.

Halpern Izak Dawid urodz. w roku 1905 w Założcach powiat Zborów, zamieszkały w Założcach, unieważnia zgubioną książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Złoczów.

Korpyś Józef, urodz. 13 IX 1903 r. w Siedliszowicach pow. Olkusz, unieważnia zagubione dokumenty osobiste: 1) książeczkę wojskową wraz z kartą mob. wydaną przez P. K. U. Tarnopol, 2) dowód osobisty wydany przez Urząd gminny w Gródku pow. Zaleszczyki, 3) kartę na broń wydaną przez Starostwo w Zaleszczykach, 4) certyfikat przynależności wydany przez Urząd gminny w Nowemsiolu pow. Zbaraż.

Kotlar Ignacy z Tarnopola unieważnia zgubione świadectwo dojrzałości i świadectwa roczne z klasy VII i VIII wydane przez Dyr. Gimnazj. II w Tarnopolu, metrykę urodzenia i certyfikat przynależności.

Kuteń Prokop w Dobrowodach pow. Zbaraż, unieważnia skradziony mu dowód tożsamości konia Serja A, Nr. 202356.

Moskalewski Teodor z Przewłocznej pow. Złoczów unieważnia zgubiony dowód tożsamości konia.

Pelczarski Jan urodz. w roku 1887 w Wrocance pow. Krosno, zamieszkały w Wesołówce pow. Tarnopol, unieważnia zgubioną książeczkę wojskową, wydaną przez P. K. U. Stryj.

Stanek Andrzej z Mieczyszczowa unieważnia zgubione 2 dowody tożsamości koni 1) Nr. 293354 (klacz ciemno-siwo-różowa, obie tylne nadpęćiny jasne, wysokość 146 cm.), 2) Nr. 33733 (klacz gniada, prawa tylna koronka biała, wysokość 161 cm.).

Szpikuła Jan z Kopyczyniec unieważnia zgubiony dowód tożsamości konia Serja A, Nr. 84272.

Tracz Józef z Nowego Rogowca pow. Zbaraż unieważnia zgubioną kartę na broń, t. j. rewolwer Nr. 27520, k. 6·7 mm „Nogon“, wydaną przez Starostwo w Zbarażu.

Turczyn Stefan z Płuczy Wielkiej unieważnia zgubiony dowód tożsamości konia Serja A, Nr. 771998.

Tylny Daniel z Czerkawszczyzny pow. Czortków, unieważnia zgubione 2 dowody tożsamości koni 1) Nr. 68462 (klacz ciemno-gniada, siwe włosy rozpruszone po całym ciele, urodz. 1918 r., wysok. 133 cm.) i 2) Nr. 68461 (klacz gniado-dereszowata, obie przednie powyżej kolana od wewn. strony białe, obie tylne od stawu skokowego nieregularnie z przodu białe, urodz. 1923 r., wysok. 138 cm.)

Zlatkes Leib z Gajów Wielkich pow. Tarnopol unieważnia zgubiony dowód tożsamości konia Nr. 185739 (wałach kasztanowaty, 142 cm., kateg. taborowy).

Prenumerata Dziennika Wojewódzkiego wynosi 5 zł. kwartalnie lub 20 zł. rocznie.

Cena pojedynczego egzemplarza 1 złoty 50 gr.

Reklamacje z powodu nieotrzymania poszczególnych numerów Dziennika Wojewódzkiego, należy wnosić do właściwych Urzędów pocztowych niezwłocznie po otrzymaniu następnego kolejnego numeru.

„Tarnopolski Dziennik Wojewódzki“ przyjmuje ogłoszenia instytucyj społecznych i użyteczności publicznej, od osób zaś prywatnych tylko takie, które wynikają ze stosunku do władz rządowych i wymienionych instytucyj.

Cena ogłoszeń: drobne za wyraz 10 groszy — najmniej 3 złote, zaś z egzemplarzem numeru dowodowego Dziennika 4 zł. 50 gr.

Wszelkie opłaty za prenumeratę, ogłoszenia i t. p. należy wpłacać do Pocztovej Kasy Oszczędności na konto czekowe Nr. 30637 i potwierdzenia wpłaty nadsyłać do Administracji „Tarnopolskiego Dziennika Wojewódzkiego“.

Ogłoszenia o unieważnieniu dokumentów będą umieszczane w Dzienniku Wojewódzkim dopiero po uprzednim wpłaceniu na konto czekowe P. K. O. przypadającej należności.

Adres Redakcji i Administracji: „Tarnopolski Dziennik Wojewódzki“ Tarnopol, Urząd Wojewódzki, ul. 29-go Listopada 4. Nr. telefonu Redakcji i Administracji 23.

Z drukarni Leona Wierzbickiego w Tarnopolu, Pasaż Adlera I. 6. — Telefon Nr. 138.